Nr. ***568***

GEMEINDE VAHRN
Autonome Provinz Bozen – Südtirol

COMUNE DI VARNA
Provincia Autonoma di Bolzano – Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom-Seduta del **12.11.2026**

Uhr - ore **16:00**

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

			entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	nimmt mittels Fernzugang teil prende parte in modalitá remota
Andreas SCHATZER	Bürgermeister	Sindaco			
Margareth MAIR ENGL	Bürgermeister-Stellvertreterin	Vicesindaca			
Johann FALLER	Gemeindereferent	Assessore	X		
Anna KAINZWALDNER ÖTTL	Gemeindereferentin	Assessore			
Gabriela MAIR AM TINKHOF	Gemeindereferentin	Assessore			
Ivan MASCHI	Gemeindereferent	Assessore			

Der Gemeindesekretär

Il Segretario comunale

Alexander BRAUN

leistet den Beistand.

assiste.

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti

Andreas SCHATZER

in seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Behandelt wird folgender

Si tratta il seguente

GEGENSTAND

Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 594/2024 - Photovoltaikanlagen: Beauftragung des Unternehmens tecno.energy GmbH mit Sitz in Brixen mit den jährlichen Meldungen - Jahre 2025 - 2027 - Erhöhung der Verpflichtung
CIG B463215323

OGGETTO

Delibera della Giunta comunale n. 594/2024 - Impianti fotovoltaici: incarico all'impresa tecno.energy S.r.l. con sede a Bressanone con i comunicazioni annuali - anni 2025 - 2027 - Aumento dell'impegno
CIG B463215323

DER GEMEINDEAUSSCHUSS	LA GIUNTA COMUNALE
Für die Photovoltaikanlagen auf der Feuerwehrhalle Vahrn, dem Haus Voitsberg, dem Gemeinschaftshaus Neustift, der Grundschule Neustift und dem Vereinshaus Spiluck sind jährliche Meldungen an das Zollamt, ARERA und an die GSE AG notwendig.	Devono essere redatte comunicazioni annuali all'Ufficio delle Dogane, ARERA ed alla GSE SpA. per gli impianti fotovoltaici sulla caserma dei vigili del fuoco di Varna, sulla casa Voitsberg, sulla casa pluriuso a Novacella, sulla scuola elementare di Novacella e sulla casa pluriuso a Spelonca.
Mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 594/2024 wurde das Unternehmen tecno.energy GmbH (MwSt. Nr. 02904150212) mit Sitz in Brixen mit der Durchführung der jährlichen Meldungen für die Jahre 2025 – 2027 beauftragt.	Con determinazione della Giunta Comunale n. 594/2024 era stato conferito incarico all'impresa tecno.energy S.r.l. (Partita IVA 02904150212) con sede a Bressanone per l'esecuzione delle comunicazioni annuali per gli anni 2025 – 2027.
Hierfür wurde ein Betrag von Euro 1.769,00 inkl. 22% MwSt. pro Jahr verpflichtet.	A tale scopo è stato impegnato un importo di euro 1.769,00 inclusa IVA del 22% per anno.
Aufgrund der Änderung des einheitlichen Textes „Accise" (TUA), insbesondere des Art. 52 und Art. 55, ist es nun ab dem Jahr 2026 für Anlagen mit einer Leistung von mehr als 20 kW, die erneuerbare Energien zur Deckung des Verbrauchs nutzen, vorgeschrieben, die erforderlichen UTF-Meldungen halbjährlich an die Zollbehörde zu übermitteln. Aufgrund dieser zusätzlichen Verpflichtung steigen die administrativen und organisatorischen Aufwände des beauftragten Unternehmens. Aus diesem Grund ist es notwendig die entsprechenden Verpflichtungen für das Jahr 2026 und das Jahr 2027 Nr. 1474/2024 zu erhöhen.	Pervia della variazione del testo unico "Accise" (TUA), in particolare degli art. 52 e art. 55 a partire dall'anno 2026, per gli impianti con una potenza superiore a 20 kW, che utilizzano energie rinnovabili per coprire il consumo, è necessaria la notifica UFT semestrale all'Ufficio delle Dogane. Pervia di questo impegno aggiuntivo aumentano gli sforzi amministrativi e organizzativi dell'azienda incaricata. Per tale motivo è necessario l'aumento degli impegni inerente all'anno 2026 e all'anno 2027 n. 1474/2024.
Es sei vermerkt, dass im Zuge einer Reorganisation der Psaier-Gruppe der Geschäftsbereich der technisch-administrativen Betreuung von Energieproduzenten mit Wirkung ab 31.12.2025 vom Unternehmen Tecno Energy GmbH (MwSt. Nr. 02904150212) auf das Unternehmen Energy.Motor GmbH (MwSt. Nr. 03304490216) übertragen wurde.	Si accerta che di seguito ad una riorganizzazione del gruppo Psaier il reparto di assistenza dei produttori di energia tecnico-amministrativo a partire dal 31.12.2025 è stato passato dall'impresa Tecno Energy S.r.l. (Partita IVA 02904150212) all'impresa Energy.Motor S.r.l. (Partita IVA 03304490216).
Nach Einsichtnahme in das G.V.D. Nr. 36/2023 und in das L.G. Nr. 16/2015.	Visto il Decreto Legislativo n. 36/2023 e la L.P. n. 16/2015.
Nach Einsichtnahme in den geltenden Haushaltsplan.	Esaminato il bilancio di previsione vigente.
Nach Einsichtnahme in das administrative und buchhalterische Gutachten im Sinne der Artikel 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, beide positiv.	Visto il parere tecnico-amministrativo e contabile ai sensi degli articoli 185 e 187 della L.R. del 03.05.2018, n. 2, entrambi positivi.
Hashwert für das positive fachlich administrative Gutachten:	Hashwert per parere tecnico amministrativo positivo:
w8Ar/7e3km/gnHhmlP2n6qMrngHiHUULyCChkUh/9mE=	
Hashwert für das positive buchhalterische Gutachten:	Hashwert per il parere contabile positivo:
0nSb2VpXusfbydeB6nQCEtl/hZ46LiXldQZoR9XRRSs=	
Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindesatzung.	Visto lo statuto comunale vigente.
Nach Einsichtnahme in die geltende Verordnung über das Rechnungswesen.	Visto il regolamento di contabilità vigente.
Nach Einsichtnahme in die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften, genehmigt mit L.G. 25/2016.	Visto l'Ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali approvato con L.P. 25/2016.
Nach Einsichtnahme in den Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2.	Visto il Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con la L.R. del 03.05.2018, n. 2,

Auf die Dringlichkeit der Maßnahme hingewiesen, damit der Auftrag umgehend erteilt werden kann;

b e s c h l i e ß t

einstimmig,

1) die Verpflichtungen für das Jahr 2026 und das Jahr 2027 Nr. 1473/2024 vom Gemeindeausschussbeschluss Nr. 594 vom 21.11.2024 jeweils über den Betrag von 183,00 Euro inkl. 22% MwSt., demnach insgesamt 366,00 Euro inkl. MwSt. zu erhöhen.
2) das Buchhaltungsamt dieser Gemeinde wird ermächtigt gegen Vorlage der diesbezüglichen elektronischen Rechnung nach vorheriger Gegenzeichnung durch den zuständigen Referenten bzw. dem beauftragten Bauleiter, welcher die ordnungsgemäße Ausführung des Auftrages bestätigt, ohne weitere Maßnahme zu liquidieren und zu bezahlen;
3) diesen Beschluss für sofort vollziehbar zu erklären.

Die entsprechende Ausgabe wird wie folgt verpflichtet und angelastet:

Vista l'urgenza del presente provvedimento, affinché l'incarico possa essere conferito immediatamente;

ad unanimità di voti

d e l i b e r a

1) di aumentare gli impegni inerenti l'anno 2026 e l'anno 2027 n. 1473/2024 della determinazione della Giunta Comunale n. 594 del 21.11.2024 per un importo di 183,00 euro inclusa 22% d'IVA per singolo impegno, pertanto per un totale di 366,00 euro IVA inclusa.
2) di autorizzare l'ufficio contabilità di questo Comune a liquidare e pagare la spesa dopo la presentazione della relativa fattura elettronica, dopo la controfirma da parte dell'assessore competente risp. dal direttore lavori incaricato, il quale confermala regolare esecuzione dell'incarico, senza necessità di ulteriore provvedimento;
3) di dichiarare immediatamente eseguibile la presente delibera.

La relativa spesa viene impegnata ed imputata come di seguito:

Betrag importo	Kap. cap.	Art. art.	5. Ebene 5 livello	Bezeichnung Denominazione		Verpflichtung impegno	Jahr anno
366,00 €	**17011.0329902**		U.1.03.02.99.999	Sonstige Dienste - Strom	Altri servizi - corrente	1600/2026	2026
366,00 €	**17011.0329902**		U.1.03.02.99.999	Sonstige Dienste - Strom	Altri servizi - corrente	1601/2026	2027

Festzuhalten, dass aufgrund der neuen MwSt.-Bestimmungen die Rechnungsstellung nach dem System der geteilten MwSt. (split payment, Art. 17-ter des DPR 633/1972) erfolgen muss.

„Pflichten des Auftragnehmers über die Verfolgbarkeit der Geldflüsse.

– Der Auftragnehmer übernimmt alle Verpflichtungen über die Verfolgbarkeit der Geldflüsse laut Artikel 3 des Gesetzes vom 13. August 2010, Nr. 136, in geltender Fassung.
– Der Auftragnehmer verpflichtet sich, der Vergabestelle und dem Regierungskommissär in der Provinz Bozen umgehend die Nichterfüllung der Pflichten im Zusammenhang mit der Verfolgbarkeit der Geldflüsse seines jeweiligen Vertragspartners (Unterauftragnehmer/ Untervertragspartner) mitzuteilen."

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss und innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit desselben beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingelegt werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, GvD Nr. 104/2010), für Wahlhandlungen gelangen die Art. 126-132 des gesetzesvertretenden Dekretes Nr. 104/2010 zur Anwendung.

Di dare atto, che in base alla nuova normativa dell'IVA la fatturazione dovrà avvenire applicando la scissione dell'IVA (split payment, art. 17-ter DPR 633/1972).

"Obblighi dell'appaltatore relativi alla tracciabilità dei flussi finanziari.

– L'appaltatore assume tutti gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui all'articolo 3 della legge 13 agosto 2010, n. 136 e successive modifiche.
– L'appaltatore si impegna a dare immediata comunicazione alla stazione appaltante ed al Commissariato del Governo per la provincia di Bolzano della notizia dell'inadempimento della propria controparte (subappaltatore/ subcontraente) agli obblighi di tracciabilità finanziaria."

Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e entro 60 giorni dall'esecutività della stessa può essere presentato ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (art. 119 e 120 D.Lgs. n. 104/2010), per atti riguardanti le elezioni vengono applicati gli artt. 126-132 del decreto legislativo n. 104/2010.

digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente

Der Vorsitzende / Il Presidente
Andreas SCHATZER

Der Gemeindesekretär / Il Segretario comunale
Alexander BRAUN

Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993
Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005

Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993
Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005